

# ЭГО

МАССАЖНОЕ КРЕСЛО



Руководство пользователя

# PRIME

Версия 2.16



---

## Офисное массажное кресло EG 1003

Благодарим Вас за покупку массажного кресла EGO PRIME. Прежде чем использовать кресло, пожалуйста, внимательно прочитайте это руководство по правильному применению и эксплуатации.

Сохраните это руководство для будущего обращения к нему в случае возникновения вопросов.

The logo for PRIME, featuring the word 'PRIME' in a bold, sans-serif font with a small orange dot above the letter 'i'.

Руководство пользователя

Меры безопасности	2 - 4
Ограничение гарантии	5 - 6
Составные части	7
Порядок сборки	8 - 11
Пульт управления	12
Порядок эксплуатации	13 - 16
Устранение проблем	17
Хранение и обслуживание	18
Спецификация	19
Для заметок	20



## МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

---

При использовании электрического оборудования, особенно в присутствии детей, необходимо соблюдать меры безопасности, приведенные ниже:

**ПРОЧИТАЙТЕ ЭТУ ИНСТРУКЦИЮ перед началом использования массажного кресла.**

Внимание! Чтобы уменьшить риск получения ожогов, возгорания, поражения электрическим током или травмы:

1. Всегда вставляйте вилку в розетку до упора, чтобы уменьшить риск короткого замыкания.
2. Всегда выключайте кресло и вынимайте вилку из розетки после его использования или перед чисткой.
3. НЕ используйте кресло, на которое попала вода. Немедленно отключите его от сети.
4. НЕ используйте кресло после купания или душа.
5. НЕ следует оставлять без присмотра включенное кресло. Отключите кресло от сети, когда оно не используется.
6. НЕ оставляйте кресло без присмотра, когда оно используется людьми с ограниченными способностями передвигаться или разговаривать.
7. Используйте кресло только по его прямому назначению, как описано в этом руководстве пользователя. Не используйте дополнительные аксессуары, не рекомендованные производителем.
8. НИКОГДА не используйте булавки или другие крепежные детали с этим креслом.
9. НИКОГДА не используйте кресло во время сна и не засыпайте во время выполнения массажа.
10. НЕ роняйте кресло и не вставляйте в него посторонние предметы.
11. НЕ используйте кресло в помещениях с высокой концентрацией аэрозоля (спрея) и с низким содержанием кислорода.
12. НЕ передвигайте кресло, держась за сетевой шнур и не используйте сетевой кабель в качестве ручки.
13. Это кресло не должно использоваться детьми.

## МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

14. Перед использованием кресла, проверьте состояние тканевого покрытия роликового механизма спинки и убедитесь что оно не разорвано. Проверьте также состояние тканевого покрытия в других областях и убедитесь что на нем нет разрывов. Если Вы обнаружите какое-либо повреждение, немедленно прекратите использование массажного кресла, отключите его сети и обратитесь в сервисный центр для ремонта.
15. Никогда не пользуйтесь креслом, если у него поврежден шнур или вилка питания, если оно не работает правильно, если оно упало и повредилось или на него попала вода. Пожалуйста, обратитесь в сервисный центр для ремонта.
16. Массажное кресло предназначено для личного, некоммерческого использования. Любое другое использование приведет к аннулированию гарантии.

### **ВНИМАНИЕ!**

**Пожалуйста, внимательно прочитайте все указания по безопасности перед началом эксплуатации кресла:**

1. Если у Вас есть проблемы со здоровьем или Вы относитесь к категориям людей, указанных ниже, пожалуйста, проконсультируйтесь с врачом перед использованием кресла:
  - а) при наличии злокачественной опухоли
  - б) при болезнях сердца
  - в) при беременности
  - г) при заболеваниях, требующих покоя
  - д) при болезнях спины или если у Вас в прошлом были травмы спины в результате несчастного случая
2. Люди с кардиостимуляторами и другими медицинскими имплантатами должны проконсультироваться с врачом перед применением кресла.
3. Не используйте кресло более 15 минут одновременно. Чрезмерный массаж может привести к неблагоприятному эффекту.
4. Непрерывное использование кресла может привести к его перегреву и сокращению срока службы. Если это произойдет, немедленно прекратите использование и дайте креслу остыть для возобновления массажа.
5. Никогда не используйте массаж непосредственно на опухших или воспаленных местах или при кожных раздражениях.



## МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

---

6. Это массажное кресло не является профессиональным прибором и обеспечивает только разминающий и сглаживающий массаж. Не используйте его в качестве замены медицинской помощи.
7. Это массажное кресло никогда не должно использоваться людьми, имеющими любое физиологическое заболевание, ограничивающее их возможности для работы с элементами управления.
8. Это массажное кресло никогда не должно использоваться людьми, имеющими любое физиологическое заболевание, ограничивающее их возможности ощущать массажное воздействие в любой части тела, на которую направлен массаж.
9. При обнаружении неисправности или других аномальных условий в работе кресла, немедленно выключите питание и отсоедините шнур из розетки.
10. Если на кресло была пролита вода или другая жидкость, отключите его от сети и обратитесь в сервисный центр.
11. Не используйте кресло, если оно находится на мокром полу или какая-либо часть Вашего тела находится в контакте с водопроводной трубой или другим аналогичным заземленным предметом.
12. Не используйте кресло, если шум от его работы превышает обычный звук выполнения массажа.

## ОГРАНИЧЕНИЯ ГАРАНТИИ

1. Гарантийные обязательства не подлежат передаче.
2. Данная гарантия действует только если массажное кресло приобретено у компании Релакса Стар или ее авторизованного дилера.
3. Доказательством покупки является кассовый чек (квитанция), которые обязательны к предъявлению для гарантийного ремонта.
4. Все подразумеваемые гарантии ограничиваются общей продолжительностью 1 год с даты покупки массажного кресла.
5. Повреждения и неисправности массажного кресла, вызванные неправильным использованием, неправильным обслуживанием и несанкционированным ремонтом не распространяются на данную гарантию.
6. Гарантия не распространяется на аксессуары и приспособления, не относящиеся к массажному креслу.
7. Гарантия не распространяется на массажные кресла, сдаваемые в аренду, используемые для коммерческих целей, используемые в организациях или в других нежилых помещениях. В этом случае срок гарантии устанавливается и согласуется отдельно.
8. Все услуги, охватываемые настоящей гарантией должны быть одобрены компанией Релакса Стар и выполняться только уполномоченным техническим персоналом.
9. Если запасные части для ремонтируемых массажных кресел временно недоступны на складе, компания Релакса Стар оставляет за собой право вносить изменения в сроки ремонта или замены запасных частей по своему усмотрению. Доказательство покупки (квитанция или кассовый чек) являются обязательными для всех гарантийных ремонтов.
10. Данное массажное кресло предназначено для использования на территории Российской Федерации и стран Таможенного Союза и адаптировано под технические условия эксплуатации на данной территории. Использование этого кресла за пределами России и стран Таможенного Союза может привести к потере гарантии.
11. Смятение и деформация набивки подушек кресла и подголовника не является гарантийным случаем, так как эти элементы естественно смятаются при использовании.
12. Выцветание и износ обивки кресла не является дефектом в соответствии с настоящей Гарантией, так как эти элементы естественно изнашиваются при эксплуатации.




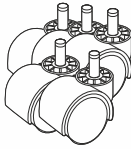
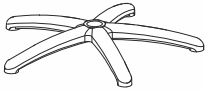





## ОГРАНИЧЕНИЯ ГАРАНТИИ

---

13. Эта гарантия не распространяется на ущерб, причиненный в результате неправильного использования массажного кресла или злоупотребления массажем; несанкционированное использование любых аксессуаров; изменение конструкции массажного кресла; неправильную установку кресла; несанкционированный ремонт; неправильное подключение массажного кресла к не рекомендуемому источнику питания; неисправность или повреждение электронной части кресла из-за неспособности обеспечить рекомендации производителя по техническому обслуживанию, транспортировку, кражу, пренебрежение рекомендациям, вандализм, или неправильные условия использования кресла или любые другие условия, которые находятся вне контроля производителя.
14. Ущерб, причиненный в результате транспортировки и разгрузки не является дефектом в соответствии с настоящей гарантией.
15. Производитель не несет ответственность в любом случае потери, повреждения или неудобства вызванного отказом массажного кресла.
16. Производитель не несет ответственность за любой случайный, косвенный или специальный ущерб.
17. Все подразумеваемые гарантии, включенные в данные ограничения, кроме случая коммерческого использования массажного кресла, ограничены общим сроком один год, начиная с даты покупки.
18. Исключительная ответственность компании производителя заключается в предоставлении бесплатного гарантийного ремонта и замены дефектной детали.



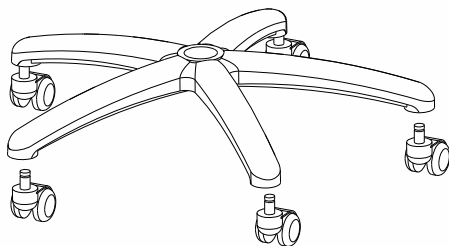
## СОСТАВНЫЕ ЧАСТИ

	M6x25 мм	(1)x4	 Колесики 5 шт.	 Крестовина	 Газлифт
 Механизм качания	 Кресло с подлокотниками		 Сетевой шнур	 Адаптер	

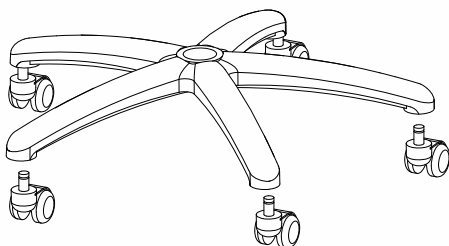
## ПОРЯДОК СБОРКИ

---

Шаг 1: Вставьте колеса в крестовину.

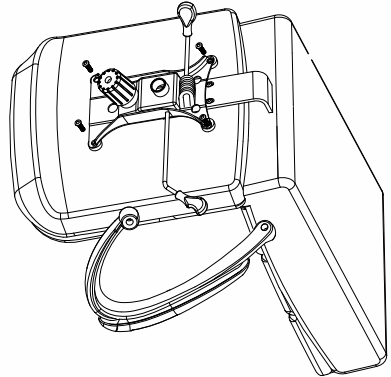


Шаг 2: Вставьте газлифт в крестовину, как показано на рисунке.

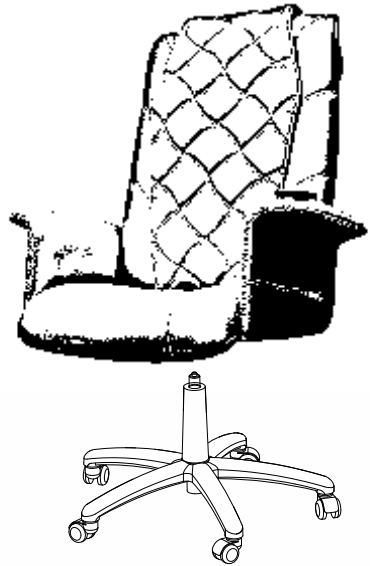


## ПОРЯДОК СБОРКИ

Шаг 3: Закрепите сиденье с основанием с помощью 4 болтов на нижней части сиденья (используйте крестовую отвертку или шуруповерт).



Шаг 4: Установите собранное сиденье на газлифт с крестовиной.



## ПОРЯДОК СБОРКИ

Шаг 6: Перед использованием кресла, проверьте что все винты закреплены полностью что будет гарантировать его безопасное использование

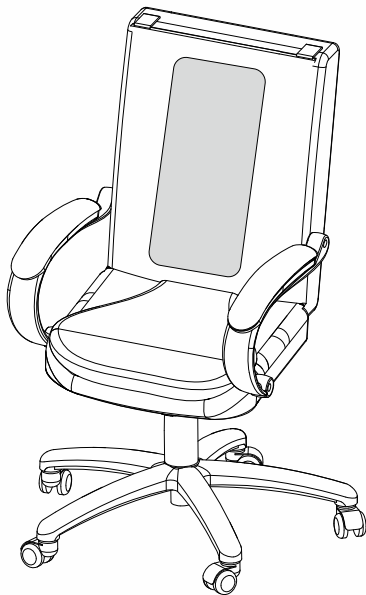


Шаг 7: Для начала использования массажного кресла, подключите его через адаптер питания к сети. Управление режимами массажа осуществляется с помощью проводного пульта, расположенного в правом боковом кармане.



## ПОРЯДОК СБОРКИ

Шаг 8: Для полноценного массажа откиньте переднюю накидку кресла назад. Только после этого Вы сможете получить полноценный контакт с массажными роликами.



## ПУЛЬТ УПРАВЛЕНИЯ

### Кнопки управления



## ПОРЯДОК ЭКСПЛУАТАЦИИ

Для полноценного массажа откиньте переднюю накидку кресла назад. Это позволит получить полноценный контакт с массажными роликами. Управление режимами массажа осуществляется с помощью кнопок пульта, расположенного в правом боковом кармане.

### 1. ВКЛ / ВЫКЛ

Вставьте вилку в розетку. Включите питание. Если массажные ролики спины были в нижнем положении, кнопка [Вкл / Выкл] начнет мигать и ролики вернуться в исходное положение. Для включения массажа, выберите одну из автоматических программ. Сеанс массажа рассчитан на 15 минут. После этого все функции будут остановлены. Нажмите кнопку [Вкл / Выкл] еще раз для полного отключения массажа. При этом все индикаторы на пульте погаснут и кнопки перестанут работать. Массажные ролики автоматически вернуться в исходное положение.

### 2. Раскатывающий массаж

Нажмите кнопку [Прокат] для включения раскатывающего массажа, который будет выполняться вдоль всей спины с функцией прогрева. Режим массажа [Вся спина] включается по умолчанию для режима [Прокат], но Вы также можете выбрать режимы [Верх спины] или [Поясница]. Нажмите кнопку [Прокат] еще раз для остановки функции раскатывающего массажа и прогрева.

### 3. Разминающий массаж Шиатцу 1

Нажмите кнопку [Шиатцу 1] для включения разминающего массажа для всей спины с функцией прогрева. Нажмите кнопку [Шиатцу 1] еще раз для остановки функции разминающего массажа и прогрева.

### 4. Разминающий массаж Шиатцу 2

Нажмите кнопку [Шиатцу 2] для включения разминающего массажа для всей спины с функцией прогрева. Нажмите кнопку [Шиатцу 2] еще раз для остановки функции разминающего массажа и прогрева.

### 5. Вверх / Вниз

Кнопки [Вверх] / [Вниз] обеспечивают перемещение роликов в режиме массажа Шиатцу для массажа отдельно выбранной части спины. При нажатии кнопки [Вверх] массажные ролики движутся вверх. При отпускании [Вверх] передвижение прекращается. При нажатии кнопки [Вниз] ролики движутся вниз соответственно.

### 6. Ширина

Активация функции [Ширина] доступна только в режиме [Прокат]. Нажмите кнопку [Ширина] один раз, и угол размещения роликов будет скорректирован на другую



## ПОРЯДОК ЭКСПЛУАТАЦИИ

---

ширину. Нажмите [Ширина] второй раз, и ширина роликов изменится еще раз. Третье нажатие кнопки [Ширина] изменит “переменную ширину” роликов в другое положение через секунду. Функция ширины роликов изменяется в циклическом порядке.

### 7. Тепловая терапия [Прогрев]

Функция тепловой терапии [Прогрев] доступна в режимах [Прокат], [Шиаци 1] и [Шиаци 2]. Нажмите кнопку [Прогрев] один раз и массажные ролики начнут нагреваться. Нажмите кнопку еще раз и функция тепловой терапии выключится. В режиме [Авто], функция [Прогрев] включается автоматически, при выполнении выборочных видов массажа. Вы можете контролировать функцию нагрева вручную с помощью этой кнопки.

### 8. Вся спина /Верх спины /Низ спины

Данная функция работает только при включенном Шиаци или Раскатывающем массаже. При включенной кнопке [Шиаци 1], [Шиаци 2] или [Прокат], нажмите кнопку [Вся спина], чтобы включить полный массаж всей спины сверху вниз. Нажмите [Вся спина] еще раз, чтобы остановить эту функцию. При нажатии кнопки [Верх спины], ролики будут массировать только верхнюю часть спины. При нажатии кнопки [Низ спины], ролики будут массировать только поясницу.

### 9. Вибрация

Нажмите кнопку [Вибро], чтобы включить вибрационный массаж в области сиденья. Первое нажатие на кнопку включает вибрацию, а повторное выключает. Режим вибрационного массажа циклически работает в следующей последовательности: в течение 1,5 минуты вибрация работает, после чего выключается на 1 минуту. После этого массаж повторяется снова.

### 10. Авто

Нажмите кнопку [Авто] один раз для включения автоматического режима полного массажа [Авто 1]. Нажмите кнопку [Авто] второй раз для включения автоматического режима полного массажа [Авто 2]. Нажмите кнопку [Авто] третий раз для включения автоматического режима полного массажа [Авто 3]. Нажмите кнопку [Авто] четвертый раз для выключения режима [Авто].

Сеанс массажа длится 15 минут. После этого, при необходимости выбора другого вида массажа, нажмите кнопку ПИТАНИЕ и выберите другую функцию массажа. После завершения сеанса отключите вилку адаптера питания из розетки, а затем отключите разъем адаптера питания от массажного кресла.



## ПОРЯДОК ЭКСПЛУАТАЦИИ

### Составные части офисного кресла





## ПОРЯДОК ЭКСПЛУАТАЦИИ

---

**ВНИМАНИЕ:** Для Вашей безопасности в кресле предусмотрен автоматический таймер, отключающий массаж через 15 минут после начала сеанса.

### **Настройка офисного массажного кресла под личные параметры пользователя**

#### **1. Ручка регулировки кресла по высоте**

Для настройки высоты сиденья, поднимите ручку вверх или вниз для опускания или поднятия его на нужную высоту. Отпустите ручку для фиксации.

#### **2. Замок наклона спинки кресла**

Настройте наклон для выбора лучшей позиции для отдыха. В сидячем положении переведите замок наклона в вертикальное положение, а затем наклоните кресло назад на нужный угол. После выбора оптимального наклона закройте замок блокировки вниз.

#### **3. Ручка настройки качания кресла**

Для настройки качания, поверните ручку против часовой стрелки, чтобы увеличить качание. Поверните ручку по часовой стрелке, чтобы уменьшить качание.

#### **4. Поворот кресла в обоих направлениях**

Кресло свободно поворачивается на угол 360°.

**Внимание!** При вращении кресла следите за тем чтобы сетевой провод питания не закручивался вокруг кресла и не зажимался. Иначе, это может привести к выходу кресла из строя.

## УСТРАНЕНИЕ ПРОБЛЕМ

Проблема	Причины	Решения
Кресло не работает	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Нет электричества</li> <li>2. Отключен адаптер питания</li> <li>3. Выключатель питания не включен</li> <li>4. Отключено подключение спинки и сиденья</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Включите кресло после подачи питания</li> <li>2. Подключите адаптер питания</li> <li>3. Включите выключатель питания</li> <li>4. Включите подключение спинки и сиденья</li> </ol>
После нажатия кнопки ПРОГРЕВ функция подогрева не включается и индикатор не горит	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Кнопка ШИАЦУ не включена</li> <li>2. Кнопка ПРОКАТ не включена</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Включите кнопку ШИАЦУ перед активацией функции подогрева</li> <li>2. Включите кнопку ПРОКАТ перед активацией функции подогрева</li> </ol>
Не работает Шиаци или раскатывающий массаж	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Выключатель питания не включен</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Включите выключатель питания</li> </ol>
Не работает вибрация сиденья	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Не включена кнопка Вибрация.</li> <li>2. Выключатель питания не включен</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Включите кнопку Вибрация</li> <li>2. Включите выключатель питания</li> </ol>



## ХРАНЕНИЕ И ОБСЛУЖИВАНИЕ

---

### ПРАВИЛА ХРАНЕНИЯ

Для хранения массажного кресла, поместите его в коробку и в безопасное, сухое и прохладное место. Избегайте контакта с острыми краями или острыми предметами, которые могут порезать или проколоть поверхность кресла. Чтобы избежать поломки, не оборачивайте сетевой шнур вокруг кресла.

### ПРАВИЛА ОЧИСТКИ

- Избегайте попадания на кресло любой жидкости во время его чистки.
- Отключите массажное кресло от электросети и дайте ему остыть перед очисткой.
- Очищайте кресло только мягкой, слегка влажной губкой.
- Никогда не допускайте попадания воды или других жидкостей на электрические части массажного кресла.
- Не используйте абразивные чистящие средства, щетки, бензин, керосин, растворитель для очистки поверхности кресла.
- Не пытайтесь самостоятельно ремонтировать массажное кресло.

### ВНИМАНИЕ!

- Во избежание травм спины, не опирайтесь с усилием на роликовый массажный механизм при регулировке положения тела.
- Не допускайте чрезмерного давления или усилия любой части тела на движущийся роликовый механизм.
- Во избежание получения травм, прилагайте к креслу только легкое усилие.

## СПЕЦИФИКАЦИЯ

Характеристика	Описание
Тип	Массажное кресло
Серия	ЭГО
Модель	PRIME
Артикул	EG 1003
Напряжение питания	АС 100-240 В
Частота	50-60 Гц
Потребляемая мощность	42 Вт
Таймер	15 минут
Размеры (ДхШхВ)	Упаковка : 100 х 60 х 65 см
Вес	Нетто: 23 кг
	Брутто: 26 кг

# ЭГО

ДЛЯ ЗАМЕТОК

---

**ЭГО**

ДЛЯ ЗАМЕТОК

---

**ЭГО**

[www.relaxa.ru](http://www.relaxa.ru)